IZJAVA O VARSTVU PODATKOV ZA ZAGOTAVLJANJE MATIČNIH PODATKOV O VOZILU, POVEZANIH Z IDENTIFIKACIJSKO ŠTEVILKO VOZILA, S STRANI DRUŽBE VOLKSWAGEN GROUP INFO SERVICES AG ZA VOZILA ZNAMK VOLKSWAGEN OSEBNA VOZILA, VOLKSWAGEN GOSPODARSKA VOZILA, AUDI, ŠKODA, SEAT IN CUPRA (VIN SPECIFICATION [Retail & Importer])

S to izjavo o varstvu podatkov vas obveščamo o obdelavi osebnih podatkov s strani družbe Volkswagen Group Info Services AG za tukaj navedene namene.

Družba Volkswagen Group Info Services AG je osrednji vmesnik za podatke o mobilnosti več blagovnih znamk skupine Volkswagen. Zagotavljanje matičnih podatkov o vozilu, povezanih z identifikacijsko številko vozila, določenemu prodajalcu/uvozniku vozil kot trenutnemu lastniku vozila ali prodajni platformi v imenu prodajalca/uvoznika vozil kot trenutnega lastnika vozila izvajamo centralno.

**A. Upravljavec podatkov**

Upravljavec obdelave osebnih podatkov (glejte točko D. te izjave o varstvu podatkov), je družba Volkswagen Group Info Services AG. Dosegljivi smo na naslednjem naslovu:

Volkswagen Group Info Services AG

Berliner Ring 2

38440 Wolfsburg

Nemčija

gis-support@cariad.technology

Trgovski register, št. HRB 207876 (okrajno sodišče v Braunschweigu)

Spletna stran: https://drivesomethinggreater.com/

**B. Pooblaščena oseba za varstvo podatkov**

Odgovorna oseba za varstvo podatkov vam je na voljo kot kontaktna oseba za vse zadeve v zvezi z varstvom podatkov. Vprašanja pošljite na naslov:

Datenschutzbeauftragter der Volkswagen Group Info Services AG

Berliner Ring 2

38440 Wolfsburg

Nemčija

gis-privacy@cariad.technology

**C. Namen obdelave**

Družba Volkswagen Group Info Services AG posreduje določene matične podatke o vozilu v zvezi z identifikacijsko številko vozila za vozila znamk Volkswagen osebna vozila, Volkswagen gospodarska vozila, Audi, Škoda, Seat in CUPRA določenemu prodajalcu/uvozniku vozil, ki je trenutni lastnik tega vozila, ali prodajni platformi v imenu prodajalca/uvoznika vozil kot trenutnega lastnika vozila. To zagotavljanje podatkov se izvaja za namene sekundarnega trženja vozil skupine Volkswagen, ki so v neposredni lasti prodajalca/uvoznika vozil, kot tudi za s tem povezano izboljšanje procesov in povečanje učinkovitosti trgovanja, vključno s potrebnim predhodnim testiranjem izdelkov. Družba Volkswagen Group Info Services AG prejme glavne

podatke o vozilu, povezane z identifikacijsko številko vozila, od znamk skupine Volkswagen in te podatke nato da na voljo kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk skupine Volkswagen določenemu prodajalcu/uvozniku vozil, ki je trenutni lastnik tega vozila, ali prodajni platformi v imenu prodajalca/uvoznika vozil kot trenutnega lastnika vozila.

**D. Kategorije podatkov**

Družba Volkswagen Group Info Services AG prejme naslednje osebne podatke od družb Volkswagen AG (Berliner Ring 2, 38440 Wolfsburg), Audi AG (Auto-Union-Str. 1, 85057 Ingolstadt), ŠKODA AUTO a.s. (tř. Václava Klementa 869, 293 01, Mladá Boleslav) in SEAT CUPRA, S. A. U. (Autovía A-2, km 585, 08760 Martorell) in jih posreduje prodajalcu/uvozniku vozil kot trenutnemu lastniku tega vozila in prodajnih platform:

- identifikacijska številka vozila,
- matični podatki o vozilu (npr. modelno leto, številka modela, vrsta menjalnika, vrsta goriva itd.).

**E. Pravna podlaga**

Obdelava osebnih podatkov s strani družbe Volkswagen Group Info Services AG temelji na zakonitem interesu v skladu s točko f 1. odstavka 6. člena SUVP. Družba Volkswagen Group Info Services AG je osrednji vmesnik za zagotavljanje podatkov o mobilnosti več znamk skupine Volkswagen in ima zakonit interes, da so podatki, ki jih znamke skupine Volkswagen posredujejo družbi Volkswagen Group Info Services AG, na voljo za trženje vozil pri prodajalcu/uvozniku vozil prek našega podatkovnega središča (https://drivesomethinggreater.com/).

**F. Prejemniki podatkov**

Vaši podatki bodo razkriti naslednjim prejemnikom podatkov za zgoraj opredeljen namen:

- prodajalec/uvoznik vozil, ki ima zadevno vozilo;
- obdelovalec zadevnega prodajalca/uvoznika vozil (npr. prodajne platforme);
- obdelovalec družbe Volkswagen Group Info Services AG.

Dodatni prejemniki ali kategorije prejemnikov osebnih podatkov družbe Volkswagen Group Info Services AG so redno navedeni s posodobljeno izjavo o varstvu podatkov.

**G. Vir podatkov**

Vaše podatke prejmemo od družb:

- Volkswagen AG, Berliner Ring 2, 38440 Wolfsburg
- AUDI AG, Auto-Union-Str. 1, 85057 Ingolstadt,
- ŠKODA AUTO a.s., tř. Václava Klementa 869, 293 01, Mladá Boleslav
- SEAT CUPRA, S.A.U., Autovía A-2, km 585, 08760 Martorell

.

**H. Obdobje hrambe**

Družba Volkswagen Group Info Services AG praviloma ne hrani tukaj navedenih osebnih podatkov. Družba Volkswagen Group Info Services AG tehnično zagotavlja te podatke kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk skupine Volkswagen (Volkswagen osebna vozila, Volkswagen gospodarska vozila, AUDI, ŠKODA, SEAT in CUPRA) od posamezne znamke določenemu prodajalcu/uvozniku vozil kot trenutnemu lastniku vozila ali prodajni platformi v imenu prodajalca/uvoznika vozil kot trenutnemu lastniku vozila. To pomeni, da se podatki preprosto prenesejo, ne da bi jih mi shranili.

Zaradi komercialnih in davčnih obveznosti hrambe ter zaradi varstva podatkov (odgovornost) družba Volkswagen Group Info Services AG na revizijsko varen način samo arhivira, da so bili podatki izdelka »Specifikacija identifikacijske številke vozila za prodajalce vozil« (glejte točko D.) za določeno identifikacijsko številko vozila na voljo prejemniku, ne da bi sami shranili izpeljane matične podatke o vozilu (glejte točko D.).

**E. Vaše pravice**

Svoje pravice do družbe Volkswagen Group Info Services AG lahko kadar koli brezplačno uveljavljate.

Več informacij o uveljavljanju vaših pravic je na voljo na spletni strani https://drivesomethinggreater.com/legal-notice/privacy-notice/data-hub.

**Pravica do informacij**

Imate pravico do informacij, tj. da od nas zahtevate potrditev, ali in če, kateri osebni podatki, ki se nanašajo na vas, se obdelujejo in komu so bili vaši podatki posredovani. Prav tako imate načelno pravico, da od nas prejmete kopijo osebnih podatkov, ki so predmet obdelave. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le tehnično posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

**Pravica do popravka**

Od nas imate pravico zahtevati, da popravimo vse nepravilne ali nepopolne osebne podatke, ki se nanašajo na vas. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

**Pravica do izbrisa**

Imate pravico, da zahtevate izbris vaših osebnih podatkov, če so pogoji, navedeni v 17. členu Splošne uredbe o varstvu osebnih podatkov (SUVP), izpolnjeni. Nato lahko na primer zahtevate izbris teh podatkov, če ti niso več potrebni za namene, za katere so bili zbrani. Poleg tega lahko zahtevate izbris podatkov, če osebne podatke obdelujemo na podlagi vaše privolitve in to privolitev posameznika prekličete. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

**Pravica do omejitve obdelave**

Imate pravico, da zahtevate omejitev obdelave vaših podatkov, če so pogoji, navedeni v 18. členu SUVP, izpolnjeni. To pravico lahko uveljavljate na primer, če oporekate točnosti osebnih podatkov, ki jih obdelujemo. Omejitev obdelave lahko zahtevate v času preverjanja točnosti vaših osebnih podatkov. Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (točka H.).

**Pravica do prenosljivosti podatkov**

Če obdelava podatkov temelji na privolitvi posameznika ali izpolnjevanju pogodbe in da se izvaja tudi z uporabo avtomatske obdelave, imate pravico prejeti te osebne podatke v strukturirani, običajni in strojno berljivi obliki ter jih posredovati drugi odgovorni osebi. Poleg tega imate pravico zahtevati, da osebne podatke posredujemo neposredno drugi odgovorni osebi.

Poudarjamo, da družba Volkswagen Group Info Services AG kot osrednji vmesnik do podatkov o mobilnosti več znamk koncerna Volkswagen le posreduje podatke, ne pa jih sama shranjuje (glej točko H.).

**Pravica do ugovora**

V kolikor osebne podatke obdelujemo na podlagi zakonitih interesov, imate pravico, da kadar koli ugovarjate obdelavi teh podatkov iz razlogov, ki izhajajo iz vaše posebne situacije. Če se vaš ugovor nanaša na obdelavo podatkov za namene neposrednega trženja, imate splošno pravico do ugovora, ki jo bomo uveljavili brez navedbe razlogov.

**Pravica do odstopa**

Če obdelava podatkov temelji na privolitvi, imate pravico do brezplačnega preklica te privolitve z veljavnostjo za naprej prek elektronske pošte gis-support@cariad.technology.

**Opomba v skladu z 11. členom SUVP**

Želeli bi poudariti, da v mnogih primerih mi kot družba Volkswagen Group Info Services AG ne moremo identificirati dodatnih uporabnikov vozila ali glavnih uporabnikov vozil in da v skladu z 11. členom SUVP nismo dolžni pridobiti ali obdelati dodatnih informacij za identifikacijo posameznikov, na katere se nanašajo osebni podatki.

Če uveljavljate svoje pravice, moramo preveriti vaš status posameznika, na katerega se nanašajo osebni podatki, v smislu SUVP in vas lahko po potrebi prosimo za dodatne informacije. S tem tudi zagotavljamo, da pri objavljanju osebnih podatkov ne kršimo pravic tretjih oseb.

**Avtomatizirane individualne odločitve**

Ni avtomatiziranega odločanja v skladu z 22. členom SUVP.

**Pravica do pritožbe**

Prav tako imate glede naše obdelave vaših podatkov pravico do pritožbe pri nadzornem organu. Odgovorni nadzorni organ za družbo Volkswagen Group Info Services AG je:

Der Landesbeauftragte für den Datenschutz Niedersachsen,

Prinzenstraße 5,

30159 Hannover,

poststelle@lf.niedersachsen.de.

Stanje prosinac 2025